

КУТТЕРЫ ROALMEAT CEPИИ SY-QS



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Данные модели куттеров RoalMeat серии SY-QS предназначены для эксплуатации на предприятиях общественного питания, предприятиях торговли.

1. ОПИСАНИЕ

С помощью куттера RoalMeat можно дробить орехи, сухари, шоколад, рубить мясо, измельчать любые продукты. Опция регулирования скорости вращения позволяет получить крупно-, средне- и мелкорубленые продукты, а также тонкоизмельченные массы (муссы, суфле, паштеты). Конструктивной особенностью данной модели является боковое расположение чаши, что позволяет избежать нагрева продукта от работающего двигателя.

2. ХАРАКТЕРИСТИКИ

МОДЕЛЬ	SY-QS3A	SY-QS5A	SY-QS8A
МОЩНОСТЬ (КВТ)	0.75	1.1	1.5
НАПРЯЖЕНИЕ(В)	220	220	220
ЧАСТОТА(ГЦ)	50	50	50
СКОРОСТЬ ВРАЩЕНИЯ ЛЕЗВИЯ (об/мин)	1400	1400	1400
Объем геометрический (литры)	6	12	17
Объем рабочий (литры)	4,5	9	12,75
ВЕС (КГ)	24	30	38
РАЗМЕРЫ (СМ)	36*33*62	42*39*70	46*42*80

Производитель оставляет за собой право изменять внешний вид и конструкцию аппарата для улучшения его эксплуатационных характеристик, оставляя без изменения технические характеристики.

3. УСТАНОВКА

Внимание! Все работы по монтажу и пусконаладочным работам должны быть проведены квалифицированным персоналом, имеющим специальное разрешение.

- Для вашей безопасности аппарат должен быть заземлен.
- Убедитесь, что напряжение в сети соответствует рабочему напряжению аппарата, проверьте установку устройств защиты и соответствия их номиналу по мощности и характеристикам.
- Устройства защиты должны находиться в непосредственной близости от аппарата или в распределительном щите, если он находится в прямом доступе. Розетка должна соответствовать требованиям безопасности и иметь надежное заземление.
- Электропроводка должна соответствовать номинальной мощности аппарата.

- Несоответствие может привести к возгоранию.
- При транспортировке аппарата может произойти ослабление крепления деталей, электрических соединений и подвижных механизмов, поэтому перед первым запуском следует провести их проверку.
- Не допускайте нахождение кабеля между предметами и мебелью, которые могут оказать давление и повредить силовой кабель. Не допускайте изгиба и запутывания кабеля.
- Не используйте бытовые удлинители для подключения аппарата.
- Неправильное подключение или неисправность вилки или розетки может привести к возгоранию.
- Перед первым использованием изделия удалите с его поверхности все упаковочные материалы, буклеты, пластиковые пакеты и т.п., затем очистите аппарат в соответствии с инструкциями раздела 6 «Обслуживание и уход».
- Аппарат устанавливается на устойчивом нескользящем горизонтальном основании, на расстоянии не менее 100 мм от стен, пандусов, ступеней, прочего оборудования. Не допускается установка аппарата вблизи моечных ванн, рукомойников, а также теплового оборудования (печи, плиты и т.д.).
- Примите меры по защите оборудования от дождя и влаги.

4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Аппарат предназначен измельчения мягкого мясного сырья, а также превращении его в однородную гомогенную массу вместе с дополнительными пищевыми ингредиентами.
- Применяется для производства полукопчёных, варёно-копченых, варёных, сырокопчёных, ливерных колбас, сарделек, сосисок, паштетов из рыбы, птицы и мяса, производства мясных и рыбных полуфабрикатов.
- Допускается использование куттера для измельчения овощей, фруктов, орехов, специй, ягод, зелени, а также других продуктов, при измельчении и смешивании которых не происходит образования очень вязких смесей.
- Данный аппарат не предназначен для перемалывания костей, измельчения замороженных продуктов и льда, замешивания густого теста, а также для обработки непищевых продуктов. Аппарат не предназначен для работы без продукта (вхолостую).
- Рабочий цикл куттера не должен превышать 3 минуты. Время измельчения зависит от поставленной кулинарной задачи. При длительном цикле необходима технологическая пауза для остывания мотора не менее 5 минут.
- В сравнительной таблице приведено примерное время обработки некоторых продуктов:

Продукт	Свинина	Арахис	Фасоль	Острый перец	Чеснок	Сельдерей
Время измельчения, сек	18	30	60	15	40	30

Порядок работы:

- Шаг 1. Включите электропитание (вставьте вилку в розетку).
- Шаг 2. Регулятор должен находиться в положении низких оборотов, "Low".
- Шаг 3. При необходимости перед загрузкой следует нарезать продукт мелкими кусками.

- Шаг 4. Повернуть прижимной рычаг против часовой стрелки
- Шаг 5. Установите чашу и закрепите её с помощью защелок, находящихся по бокам корпуса. После

установки защелок проверьте натяжение винтовых фиксаторов, при правильной установке защелки и фиксаторы натянуты, а чаша жестко зафиксирована.

- Шаг 6. Установите нож на вал таким образом, чтобы совпали верхняя прорезь на валу и центральный штифт, находящийся сверху во внутренней полости паза ножа. При правильной установке штифт утоплен в верхнюю прорезь вала и не вращается свободно по оси вала.
- Шаг 7. Загрузите продукт в чашу.
- Шаг 8. Поместите крышку на чашу, затем поверните прижимной рычаг до щелчка.
- Шаг 9. Установите пробку на крышку куттера.
- Шаг 10. Запустить куттер, нажав на кнопку "On".
- Шаг 11. Задать обороты регулятором скорости.
- Шаг 12. После достаточного измельчения продукта остановите куттер, нажав на кнопку "Off".
- Шаг 13. Установите регулятор скорости в положение "0" («Low»).
- Шаг 14. Обесточьте аппарат (извлеките вилку из розетки)

5. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимание! Допуск к работе на данном оборудовании возможен только после ознакомления с настоящим руководством по эксплуатации и прохождения инструктажа по технике безопасности.

- При монтаже, подготовке к работе, эксплуатации, техническом обслуживании и ремонте, наряду с соблюдением требований безопасности, изложенных в настоящей инструкции, необходимо строго соблюдать правила техники безопасности, пожарной безопасности и санитарные нормы в соответствии с нормативными актами той страны, где эксплуатируется данный аппарат.
- Согласно гигиеническим нормам, при работе с оборудованием волосы необходимо убрать назад (рекомендуется использовать защитный головной убор), а также снимать любые потенциально опасные предметы одежды и украшения (свободная одежда, шарфы, шейные платки, галстуки, ожерелья, браслеты, кольца и т.д.).
- Перед первым использованием тщательно вымойте все съемные узлы куттера согласно разделу «Обслуживание и уход».
- Запрещено вводить пальцы рук в чашу и корпус работающего куттера.
- Во избежание травм не прикасайтесь к движущимся узлам оборудования руками.
- Загрузка продуктов может производиться только при остановленном куттере.
- Не допускается оставлять включенное оборудование без присмотра.
- Храните аппарат в недоступном для детей месте.
- Не храните огнеопасные предметы в непосредственной близости от аппарата.
- При хранении аппарата температура окружающей среды должна быть ниже 45°C, влажность не должна превышать 85%.
- Если аппарат не используется или используется при неблагоприятных погодных условиях, отключайте аппарат от источника питания, чтобы предотвратить аварийные ситуации.
- Строго запрещено мыть аппарат открытым источником воды, а также помещать в воду блок мотора. Несоблюдение данного правила может привести к повреждению оборудования и человеческим травмам, возможно с летальным исходом. Не допускайте попадания воды на розетку и выключатель.

- Перед мойкой, ремонтом или перемещением аппарата сначала вытащите вилку из розетки.
- Не трогайте силовой кабель мокрыми руками, в ином случае возможно поражение электрическим током.
- При отключении электропитания не тяните за кабель, всегда беритесь за вилку.
- Если вы заметили повреждение силового кабеля, немедленно проведите его замену. В противном случае это может привести к поражению электрическим током или возгоранию.
- Проведение технического обслуживания или ремонтных работ допускается только после отключения аппарата от источника питания.
- Не прикасайтесь к выключателю или вилке мокрыми руками.
- Не передвигайте аппарат во время его работы.
- Не допускается нажимать телом на работающий куттер или пытаться подставить его для того, чтобы предотвратить перемещение машины.
- Устройство не предназначено для использования детьми, лицами с ограниченными физическими, психическими или умственными способностями, а также лицами без опыта и соответствующих знаний. Исключение допускается в случае контроля или инструктажа, выполненного лицом, ответственным за их безопасность.

Эксплуатация запрещена:

- при некорректной работе аппарата;
- при повреждении или падении;
- при повреждении питающего кабеля или вилки.

6 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- При извлечении и очистке ножа соблюдайте осторожность!
- Необходимо промывать съемные узлы куттера, входящие в контакт с продуктом, после каждого использования.
- Вымойте съемные узлы куттера теплым мыльным раствором, тщательно ополосните чистой водой и вытрите насухо.
- Для дезинфекции съемных узлов куттера следует замочить их в 3% растворе хлорида натрия, затем тщательно ополоснуть чистой водой и вытереть насухо.
 - Протрите корпус куттера чистой влажной тканью или губкой.
 - Не допускается мыть детали куттера в посудомоечной машине.
- Не допускается использовать для очистки аппарата абразивные материалы, металлические губки и щетки, колющие и режущие предметы, агрессивные и хлорсодержащие чистящие средства, бензин, кислоты, щелочи и растворители.
- Если аппарат не будет использоваться в течение длительного времени (выходные, каникулы и т.п.), необходимо отключить электропитание и тщательно очистить оборудование.

Внимание! Работы по обслуживанию и ремонту должны проводиться при полностью отключенном электропитании, путем перевода вводного выключателя в положение «выкл» и отсоединением вилки от розетки, с привлечением квалифицированного технического персонала

Техническое обслуживание аппарата должно проходить в соответствии с нормативными документами страны, где используется данный аппарат. Представленный в данной

инструкции перечень работ носит рекомендательный характер.

При техническом обслуживании проводятся следующие работы:

- Проведение инструктажа и проверка знаний по правилам эксплуатации персонала, работающего с аппаратом.
- Проведите опрос персонала, работающего с аппаратом, на предмет выявления нехарактерной работы аппарата.
- Перед началом обслуживания необходимо отключить питание и перевести регулятор скорости в положение низких оборотов, «LOW».
- Произведите визуальную проверку состояния аппарата.
- Проверьте отсутствие оголенных проводов.
- Проверьте целостность линии заземления и цепи заземления самого аппарата (от зажима заземления до доступных металлических частей сопротивление должно быть не более 0,1 Ом).
- Выполните протяжку контактных токоведущих групп, датчиков, реле/контакторов, блокировочных микровыключателей, тепловой/токовой защиты и иных элементов аварийного отключения, нагревательных элементов, сигнальной арматуры, облицовок, крепежных элементов, подвижных узлов аппарата (если таковые есть).
- Проверить состояние сальника вала ножа. Замените его, если наблюдаются признаки износа.
- Проверьте натяжение ремня. Замена ремня требуется в среднем через каждые 12 месяцев в зависимости от износа.
- С течением времени происходит разрушение ножек куттера. При необходимости произведите замену.
- Необходимо регулярно осматривать кабель питания. При обнаружении дефектов произведите замену.
- Убедитесь в том, что ширина лезвия ноже составляет не менее 5 см. Если будет отмечен износ ножа, следует произвести его замену.
- Затупившиеся ножи затачиваются в соответствии со следующей процедурой:
- 1. Повернуть прижимной рычаг и снять крышку;
- 2. Снять фиксатор вращающегося ножа;
- 3. Наточить нож, по всей длине обработав точильным приспособлением кромку его лезвия в направлении «изнутри наружу». Не изменяйте угол заточки ножа, это приведёт к ухудшению его эксплуатационных характеристик. При заточке ножа соблюдайте осторожность! Ремонт аппарата должен осуществляться квалифицированным техническим персоналом. В случае нехарактерной работы аппарата, отличной от нормальной, необходимо обесточить аппарат путем перевода вводного выключателя в положение «выкл» и/или отсоединением вилки от розетки и обратиться в сервисную службу.

Работа на заведомо неисправном аппарате категорически запрещена.

С Продавца и Производителя не может быть востребовано возмещение прямого или косвенного ущерба, который мог явиться следствием аварии или при работе на неисправном аппарате.

7 ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Данное оборудование можно транспортировать любым видом транспорта в соответствии с предупредительными надписями на таре, а также с правилами, действующими на конкретном виде транспорта.
- При погрузке и транспортировании аппарат нельзя кантовать и подвергать ударам. Перемещать транспортную тару по наклонной поверхности, соблюдая требования «ВЕРХ» под углом не более 15%.
- Транспортировка аппарата железнодорожным и автомобильным транспортом должна производиться в крытых транспортных средствах.
- После транспортировки аппарат должен быть работоспособным и не иметь повреждений. Аппарат должен храниться в транспортной упаковке в складских помещениях, обеспечивающих защиту от воздействия атмосферных осадков и механических повреждений.
- Не допускайте тряски аппарата.
- Не храните аппарат в перевернутом виде.

После прекращения эксплуатации аппарата, по истечении установленного срока службы, организации, осуществляющей эксплуатацию, необходимо передать его лицу, ответственному за утилизацию.

Утилизацию аппарата производить по общим правилам переработки вторичного сырья в соответствии с нормативными актами страны, где аппарат проходит утилизацию.

Дополнительные сведения о товаре:

Изготовитель: Guangzhou Royal SYT Trading Co, Ltd Китай

Перечень авторизованных сервисных центров:

Город	Адреса сервисных центров	Телефон, электронная почта
		+7 (989)8567961
г. Краснодар	350010, г. Краснодар, Ростовское шоссе,	+7 (988)3350290
т. Красподар	68/1 (район Ипподрома)	+7 (988)5948606
		service@zavod-pt.ru
г. Волгоград	ул. Чистоозерная, д.6	+7 (8442) 98-73-13
1. Волгоград	ул. чистоозерная, д.о	volg@zavod-pt.ru
т Вологом	24	+7 (473) 232-36-06
г. Воронеж	ул. Электросигнальная, 24	vobs@zavod-pt.ru
г. Екатеринбург	ул. Машиностроителей, д.30	+7 (343) 272-82-12
1. Екатериноург	ул. Машиностроителей, д.30	ekt@zavod-pt.ru
г. Казань	NG 54 -1 11	+7 (843) 226-87-84
1. Казань	ул. Журналистов, д.54, оф.11	kazan@zavod-pt.ru
г. Красноярск	ул. 9 Января, д. 23	+7 (391) 231-65-00
		kry@zavod-pt.ru
г. Москва	Московская область, г. Люберцы, ул.	+7 (495) 22-77-350
	Электрификации, д. 26В	moscow@zavod-pt.ru
г. Нижний Новгород	ул. Бекетова, д.13П	+7 (831) 424-20-15
•		nn@zavod-pt.ru
г. Новосибирск	Комбинатский переулок 3, корпус 4	+7 (383) 23-95-087
•		nsk@zavod-pt.ru
г. Омск	ул. Масленникова, 10	+7 (3812) 20-90-77
		omsk@zavod-pt.ru
г. Оренбург	ул. Монтажников 21	+7 (3532) 45-74-74
	, <u></u>	orenburg@zavod-pt.ru
г. Пятигорск	Ставропольский край, Пятигорск г,	+7 (918) 768-37-49
i. Harmopek	Ермолова ул, дом № 16, стр. 1	ptg@zavod-pt.ru
г. Ростов-на-Дону	Epineriosa ya, gentra 10, vipi 1	+7 (918) 555-91-70
п. гостов на допу		rnd@zavod-pt.ru
	ул. Вавилова, 68	+7 (989) 620-45-79
	ул. Бавилова, оо	rnd3@zavod-pt.ru
		+7 (863) 311-59-25
г. Самара	Заводское шоссе, дом № 111, ТЦ ДиПорт	+7 (846) 922-52-17
1. Самара	заводское шосес, дом ж 111, 11 дипорт	samara@zavod-pt.ru
г. Санкт-Петербург	ул. Софийская, д. 14 литера А	+7 (812) 921-31-17
г. Санкт-петероург	ул. Софинская, д. 14 литера А	spb@zavod-pt.ru
г. Саратов	ул. Астраханская, д. 43, корп. 5	+7 (8452) 44-81-94
1. Саратов	ул. Астраханская, д. 43, корп. 3	saratov@zavod-pt.ru
г. Сочи	ул. Донская, д.9	+7 (862) 235-11-25
1. Сочи	ул. донская, д.9	sochi@zavod-pt.ru
г Старронон	ул.Октябрьская, 184, Бизнес-центр	+7 (918) 869-79-79
г. Ставрополь	ул. Октяюрьская, 164, Бизнес-центр «Восход», 5 корпус	stv@zavod-pt.ru
- VA		+7 (347) 257-32-98
г. Уфа	ул.Ростовская, д.18	
- A	V	ufa@zavod-pt.ru +7 (727) 233-08-63
г. Алматы	Казахстан, г. Алматы, проспект Райымбека,	
	д. 169	kz@zavod-pt.ru
P		+7 (771) 753-34-33
г. Бишкек	V	+996 (555) 44 99 77
	Кыргызская Республика, г. Бишкек, ул.	kg3@zavod-pt.ru
	Лермонтова 12	+996 (500) 44 99 77
	(напротив рынка Таатан)	kg6@zavod-pt.ru
_		+996 (312) 97-35-70
г. Ташкент	D 6 W6	+998 (99) 353-47-71
	Республика Узбекистан, г. Ташкент,	+998 (99) 353-47-72
	Яккасарайский р-н, ул. Чапаната 43	+998 (99) 353-47-73
		uz@zavod-pt.ru